



సంకులపాలిక "గ్రామవీ" పత్రిక.

അങ്ങളേ അവകാശപ്പെട്ട പ്രസിദ്ധീകരണല്ലാം.

කො. 7,861 — 1931 වූ ජ්‍යෙෂ්ඨ මස 19 ලේගි දිනවූ සිකුරද.

Part IV.— ഹരാവേദി കാൺവിയ.

ଆମେ ବୁଝି କୁବିତା ଲିଖିଅଛି ମ. ହେଁ ଲଦ୍ଦିତ ଜଳଣା ଦୁଷ୍ଟିତି.

Kurunegala No. 180.—වයකි දියුණු මිය ජ්‍යෙෂ්ඨ කුරුනේ සාම්ප්‍රදාය තිස්සින් මෙති පහත සඳහන්වලහා ආණුව සඟ්‍යකී අභ්‍යන්තර ඉඩුම් ආණුවෙකි යිනෙකුගේ මූලික ප්‍රකාශ රැකි වූ මි 1931 ක්වා අභ්‍යන්තර මිය වෙළෙනි දිගුවේ සුදුදින පෙරවරු 10ට මියට නාභායම්පලලදී වෙනස්ස්සුකර තිස්සාන්නට යොයා බෙරුම්කරදෙන්ට හානාගෙයාන් වෙනි අන්දමින්ස් සීජ්දුකරණට යෙදෙනවා, ඇතුළු. වයකි දියුණු සුරුණු ගාලු පළු, එහි ව්‍යුහයන්හිනුවේ හොඳුකාශයෙන් පෙනීවා ගිණිනා නිමිකාබලී 10ක්.

କଣ୍ଠରେ 6,609 ଦରଙ୍ଗ ଲୁଳ ଜିନିଯତି । ଯତୀ—ମେଲିକଙ୍କ ଲୋକାବିକ୍ଷେରରେ କାହିଁଜେହାଲି ।

	වැඩමේ නම.	ඉල්ලීම්කාරය.	අන්දම.	මයන, අ. ර. උ.
11	වැව්වනාජේන	.. —	සේන, (පාරට අන්දුර තීබෙන හරිය)	0 0 7†
12	එම	.. —	සේන, (රෝමිකා, මේරි පාරට අන්දුර තීබෙන හරිය)	0 0 30†
13	සුගහෙසෙන	අධිකිකමක්කාන් — ආණුව සය එම්. ඇම්. උස්සුම්ම, සය කුවන් අය.	සේන, (රෝමිකා, මේරි පාරට අන්දුර තීබෙන හරිය)	0 0 15†
14	එම	.. —	සේන	.. 2 2 14
15	එම	.. —	අධිකිකමක්කාන් — ආණුව.	.. 2 2 14
16	එම	.. —	වන්න, අවුරුදු 1-2 දක්වා, මැටිගෙයස තීබෙන (එම්. ඇම්. කිරිඹාව් තීසින ලිපින් පැහැදිලි)	1 0 2
17	ගොඩකිරුගයමුලජේන	.. —	ගම—෉හක දැනයේ කෝරල් කුම්මූන්නාව.	
18	එම	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1-3 දක්වා (එම්. ඇම්. කිරිඹාව් නිඛි)	0 1 21
19	බේගහජේන	.. —	සහ කුවන් අය තීසින ලිපින් පැහැදිලි)	1 1 29
20	එම	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 5-15 දක්වා, මැටිගෙයස තීබෙන (කිරිඹාව් නිඛි) අන්දුර තීබෙන හරිය)	0 0 26†
21	බේගහජේන නොඟාන	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1-5 දක්වා (ගොඩකිරුගයමුලජේන නිඛි)	0 0 6†
22	බේගහජේන	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1-5 දක්වා, මැටිගෙයස පාරට අය පැහැදිලි, ගොඩකිරුගයමුලජේන නිඛි)	0 0 2†
23	ගොඩකිරුගයමුලජේන	.. —	ගම—෉හක වැඩම්කාරය. වන්න, (පාල) කුම්මූන්නාව.	
24	දිවුලුගහවන්න	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1-5 දක්වා, මැටි ගෙයස තීබෙන (විවිධ තීසින ලිපින් පැහැදිලි)	0 3 8
25	කෝර්ගහමුලජේන	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1-5 දක්වා, වයස මැටිගෙයස තීබෙන (විවිධ තීසින ලිපින් පැහැදිලි)	0 2 6
26	කෝර්ගහමුලජේන	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1 දක්වා (විවිධ තීසින ලිපින් පැහැදිලි, ගොඩකිරුගයමුලජේන නිඛි)	0 0 2†
27	එම	.. —	සේන, (රෝමිකා, මේරි පාරට අන්දුර තීබෙන හරිය)	0 0 13†
28	එම	.. —	ගම—෉හක වැඩම්කාරය. වන්න, අවුරුදු 8 දක්වා පමණ (ඇම්. ඒ. කො නිඛි)	0 0 10†
29	එම	.. —	වන්න, (කිවිනයිදේ සහ කුවන් තීසින ලිපින් පැහැදිලි, රෝමිකා, මේරි පාරට අන්දුර තීබෙන හරිය)	0 1 37
30	එම	.. —	වන්න, ගෙයස තීබෙන (කිරිඹාව් මිටිර් අල්ලාගන තීබෙන)	0 1 25
31	එම	.. —	ගම—දෙමටගොල්ල (පාල) කුම්මූන්නාව.	
32	එම	.. —	මූෂිඹුබම, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 15†
33	එම	.. —	වන්න, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 13†
34	එම	.. —	ගම—෉හක වැඩම්කාරය. මූෂිඹුබම, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 9†
35	එම	.. —	වන්න, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 38†
36	වැව්වා හා පා, වු උල සේන	.. —	පෙළුවන්න, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 7†
37	සේන	.. —	පෙළුවන්න, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 2 11
38	එම	.. —	සේන, (ගොඩකිරුගයමුලජේන තීබෙන)	0 0 1†
39	සියලුමාගහවන්න	.. —	ගම—෉හක වැඩම්කාරය. සේන, (ගොඩකිරුගයමුලජේන තීබෙන)	0 0 6†
40	එම	.. —	වන්න, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 1 20
41	එම	.. —	මූෂිඹුබම, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 7†
42	මැලුගයහජේනවන්න	.. —	වන්න, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 13†
43	එම	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 1-5 දක්වා, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 2 12
44	සියලුමාගහවන්න	.. —	සේන, (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 6†
45	එම	.. —	වන්න, වයස අවුරුදු 2-6 දක්වා, ගෙයසද තීබෙන (වැක්නේදව වෙන්කර තීබෙන)	0 0 35
1	සේන්ගහවලජේන ..	.. —	ගම—ක්‍රිඩ්ස්කාරල් උඩකම්මූන්නාව (පාල) කුම්මූන්නාව. බිවිධ අවුයදයාම වන්න, (ඉල්ලීම්කාරය තීසින අල්ලාගන තීබෙන)	2 0 23
1	වැව්වා, සේන	.. —	ගම—පෘශ්‍ය වැඩම්කාරය. සේන, (වැව්වා, සේන තීබෙන)	0 0 13†
2	එම	.. —	අම්. ඇම්. අර්. මුද් සේන	1 1 22
3	වුයුයේස්සාය	.. —	සේන, (අවුරුදු වෙන්කර තීබෙන)	0 0 31†
4	දිවුලුගහජේන	.. —	අම්. ඇම්. කි. මිල් සේන	1 3 24

නම.	ඉඩිඡි නම.	ඉල්ප්‍රමිකාරය	අත්දම.	මයය, අ.රු.ආ.
5	විද්‍යුත්සෑස්‍යාය	එම්. ඇම්. සේරන සේන යහ අම්පාර යාමි	..	.. 0 3 27
6	එම	—	(අම්පාර යහ වැක්සන්දට වෙන්කර තිබේ)	.. 0 1 16†
7	ඇල්පිකියාලුපිළුපො ගෝ	එම්. ඇම්. සේරන කුදාලාඩා	..	.. 2 0 3
		නොමිලර 7,379 දරණ මූල් සියලුම. ගම—ශාඛන් හෝරල් කුඩාරායාම්.		
1	පොල්කුමාලුවැලුකුලුන	එම්. ඩී. රෝහ්‍යිදා.. උලාකුකුල් ..	..	.. 3 0 8
2	එම	එම .. (කරස් පාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 12†
3	එම	එම .. (වැක්සන්දට වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 14†
4	එම	එම .. (වනුරපාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 11†
		නොමිලර 7,388 දරණ මූල් සියලුම. ගස්තිනෙෂ්‍යාකරල් මහදුලුවැට්ට.		
1	කිරියහැස්‍ය	ආර්. ඇම්. බැඩි.. සේන ..	..	.. 0 1 19
2	එම	— .. (කිරියාවේ වෙන්කර තිබේ)	..	.. 1 0 17†
3	එම	— .. (අම්පාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 30†
4	සේරුගහැස්‍ය	ආර්. ඇම්. ඇන්. සේන සි.කිරිඩ්.බි. යහ කුවන් ඇය	..	.. 0 1 16
5	එම	ආර්. ඇම්. ඇන්. සේන ..	..	.. 1 0 1
6	සේරුගහැස්‍ය	එම යහ කුවන් ඇය (කෙසල්දෙස යහ ගෙයක් තිබේ) ඉල්ප්‍රමිකරු මිශ්‍ය අල්ලාගාන තිබේ	..	.. 1 0 30
7	සේරුගහැස්‍ය	එම .. සේන ..	..	.. 1 1 39
		නොමිලර 7,389 දරණ මූල් සියලුම. ගම—ගස්තිනෙෂ්‍යාකරල් එය දුම්දුවැට්ට.		
1	මිල්පාහාවන්	— .. වත්තා, ගෙයක් යාද නිමි (එ. ඩී.කිරිඩ්.බි. අල්ලාගාන තිබේ)	0 1 37	
2	කිරියහැස්‍ය	ආර්. ඇම්. මුදලිකා.ම් සේන ..	..	.. 0 3 39
3	එම	— .. එම (ගස්තිනෙෂ්‍යාකරල් වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 10†
		නොමිලර 7,390 දරණ මූල් සියලුම. ගම—ශාඛන් හෝරල් එඩ්විල්ලාවැට්ට.		
1	කදුරුගාස සේන වින් නා සාමාන්‍ය දැන්ගැලුව වනු නා	— .. වත්තා, ගෙයක්ද නිමි (ප්‍රකිරීඩ්වා, යහ කුවන් අල්ලාගාන තිබේ)	0 2 26	
2	කිරියහැස්‍ය	— ..	..
3	කදුරුගාස සාමාන්‍ය වනු නා	— .. වත්තා, ගෙයක් තිබේ (එ. රෝහ්‍යිදා අල්ලාගාන තිබේ)	1 1 10	
4	අභ්‍යන්තර් වනු නා	— .. සේන, ගෙයක් තිබේ (ප්‍ර.සේරන්ස්.ම් අල්ලාගාන තිබේ)	0 2 12	
5	ඉඩිඡි ගැහැස්‍ය වනු නා	— .. වත්තා, ගෙයක් තිබේ	..	.. 0 1 37
6	ඉඩිඡි ගැහැස්‍ය	— .. සේන (අම්පාරව වෙන්කර තිබේ) ..	..	.. 0 1 21
7	දිවිල්ලාගැහැස්‍ය	— ..	..	.. 0 0 4†
8	දිවිල්ලාගැහැස්‍ය	— .. වත්තා, ගෙයක්ද තිබේ	..	.. 0 0 9†
9	දිවිල්ලාගැහැස්‍ය	— .. අධිකිකුමියාස්නා—ආ බුවුව යහ තී. රෝහ්‍යිදා.ම්	..	.. 0 1 38
10	එම	— ..	..	.. 0 0 10†
11	කිරියහැස්‍ය, ගුරුවල සේන	— .. එම (ගම්පාහාපාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 1 30†
12	ගුරුවල්පාන ගොඩායා නා සාමාන්‍ය දැන්ගැලුව වනු නා	— .. සේන, ගෙයක් තිබේ	..	.. 0 2 35
13	කිරියහැස්‍ය	කිරිඩ්.බි. ඇසුම්.සී.යා	..	.. 2 3 23
14	කිරියහැස්‍ය	— .. වත්තා, (එ.සේරන්ස්.ම් අල්ලාගාන තිබේ)	..	.. 0 1 14
15	එම	— .. වත්තා (වැවට වෙන්කර නැමි) ..	..	.. 0 0 4†
16	එම	ඩිලිව්. ඇම්. මුදලි වත්තා, (ඉල්ප්‍රමිකරු අල්ලාගාන තිබේ) සාමි	..	.. 0 1 17
17	කිරියහැස්‍ය ගොඩා තිබුවේ. ඇම්. ඇම්. මුදලි සේන සාමි	අධිකිකුමියාස්නා—ආ බුවුව යහ තී. රෝහ්‍යිදා.ම්	..	.. 0 1 5
18	බක්මි ගැහැස්‍ය	— .. වත්තා, (අම්පාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 3†
19	එම	— .. එම ..	..	.. 0 0 4†
		නොමිලර 7,391 දරණ මූල් සියලුම. ගම—ගස්තිනෙෂ්‍යාකරල් මහදුලුවැට්ට.		
1	කිරියහැස්‍ය	ආර්. ඇම්. කුප්පිඩ්.බි. සේන ..	..	.. 2 3 28
		ගම—ගස්තිනෙෂ්‍යාකරල් සුඩාව (පාල) එඩ්විල්ලාවැට්ට.		
2	වෘත්තානාස ගැහැස්‍ය	ආර්. ඇම්. ප්‍රමිතල එම ..	..	.. 1 3 10
3	එම	— .. මුදුංචුම, (අම්පාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 38†
4	කිරියහැස්‍ය	— .. සේන, (අම්පාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 31†
		නොමිලර 7,399 දරණ මූල් සියලුම. ගම—පෘතිවිද්‍යාල්ස්කෝරල් මෙරයාල්ල.		
1	කෝස්‍යාලුවැස ගැහැස්‍ය	— .. සේන, (යෙකාභාපාරව යහ අම්පාරව පෘතිවිද්‍යාල්ස්කෝරල් වෙන්කර නැමි) ..	0 0 26†	
2	මිහාවන්ව	— .. වත්තා, (බතිලිව්. එ. ඇම්. මුදලියාස් අල්ලාගාන තිබේ)	0 2 17	
3	කෝස්‍යාලුවැස ගැහැස්‍ය	ඇම්. ඇම්. මිලිලිව්. එ. සේන ඇස්. ප්‍රස්ඨ්දායා.ම් ..	.. 2 0 8	
4	එම	— .. සේන, (පාරව වෙන්කර තිබේ)	..	.. 0 0 18†
5	එම	— ..	..	.. 1 2 25
		නොමිලර 1,852 දරණ අවශ්‍ය සියලුම. ගම—පෘතිවිද්‍යාල්ස්කෝරල් සුඩාවැට්ට.		
47E1	ඇයුලියාලුවැස ගැහැස්‍ය	ඇ. ඇම්. ඇස්.විඩ්ස්.බි. සේන ..	..	.. 1 0 7
47E2	එම	— ..	..	.. 0 2 11
47E3	සුඩාවැලුවැස ගැහැස්‍ය	ඇ. ඇම්. ඇස්.විඩ්ස්.බි. සේන ..	..	.. 2 0 12
47E4	සිවිකාවස් වැස්සුදායාලුවැස ගැහැස්‍ය	ඇ. ඇම්. ඇස්.විඩ්ස්.බි. සේන ..	..	.. 2 0 24
9A1	කළුවාවැව් ගැහැස්‍ය	ආර්. ඇම්. ඇස්.විඩ්ස්.බි. සේන ..	..	.. 0 3 31

ලිංකාමුද්‍රිකම් මූල්‍ය සිතියම් නො. 1,072. කම—ගම්බරියෙහිවැව.

கனம்.	தூவிடை நமு.	ஒல்லடிக்கூர்யா செய் அதிகாரிகளின்மீண்டும்.	அங்கும்.	இயக். அ. ர. ஸ. ப.
12	வூதிபாலிலக்கிலி	அ. எடுப்பு	இடிவிலி	0 2 34
62	உரடைக்குமிழும்	அ. எடுப்பு, முக்கூர்க்குமிழும் கால்குமிழும் வகைம்	பொலி	0 2 34
63	கீச்சுக்குமிழும்	அடி	அடி	0 0 34
100	மூராடுக்குமிழும்	ரங்காய்க்குமிழும் கண்ணல்குமிழும் கீ.கீ.கி. வி. பீ.கீ.கி. கிடைகிள்ளே கைவு குறித் தீக்கை	குறித் தீக்கை	1 1 6
18B	பரிசைமலைக்கை	அ. எடுப்பு, (1) அதிகாரம் படித்த பூதிக்குமிழும் கீ.கீ.கி.மேனிகா, (2) அடி கணக் கீ.கீ.கி.மேனிகா	கணக் கீ.கீ.கி.மேனிகா	0 3 7

ഇത്തരയുടെ നുക്സേര് മിച്ച രൂപയിൽ 100 ദിവസാം.

මෙම ඉඩම කැන වැකිස්ථර තහාරතුර ඉඩම ගිරියුම්කරණ තහාමියාරිස් උන්නාහ්සේගෙන්ද, එව්‍යෙයේ සිතියම් යට්ඨී ප්‍රති පත්‍රයෙහි උන්නාහ්සේගෙන්ද ලබාගතු යැකිවේ.

1931 කුව්චු ප්‍රක සෙ 12 ට මින දින ගොජුම්
මින උත්සාම් උන්සාස්සේගේ ක්‍රියාලැබිදී.

வி. அ. வி. வெர்டினீ,
மக உல்குடி வழிய்.

ஸ்ரீகால்புகிலை மூல் சிறியமே கொ. 1,077. கம—ஷல்லோவ.

12 සිරියගෙනුවම් .. ඉල්ලුම්කාරයා සේ ඇඟිනිකල්කීයන්. අභ්‍යන්තර, අ.රු.ප
අ.සුව්, ඇල්ලුවැට්ටි පදි.ච් වෙතින්, මිශ් වෙලු නො පිළින් තේතු .. 1 3 33

ఆసుపత్రికల లక్షణాలు 100 దశలు.

ବେଳେ କୁଳିତ୍ତି ଗୈନ ପ୍ରକଟିକ୍ରିଯା ଅନ୍ଧାରରେ ଦୂରିତ
ଏବଂ ଶହରରେ ଦେଖିବା ପାଇଁ ଯେବେଳେ କୁଳିତ୍ତି ଗୈନ

ମେ 1931 ଫୁଲି ଖ୍ୟାତି ମାତ୍ର । ୧୨୦ଟିକି ଦିନ କୋଣାର୍କ
ମିଳ ପାଇଲାଏ ଦୈନିକାବ୍ୟାପ୍ତି କହନ୍ତିଯାଏ କିମ୍ବାକିମ୍ବା

நீ. அவி. கெர்கிளன்,
மக டல்குது விதிய.

ஸ்தாநி மீது இல் சிறிகளது எண் 1,079. ஒன்—கவுடகர்ண்டில்.

වහි 1931 කුටු දුන් මක 12 චන් දින ගොජුම්
විය වැඩි පෙන්නා යුතු යුතු වූ නෑත්‍යාරු වේදීය.

வி. டி. வெர்டினன்,
மக உல்குதி வழி.

ଲେଖିବା ନିମ୍ନଲିଖିତ ତଥା କିନିଯାତି ଟଙ୍କା 1,098. ଗମ—କଲ୍ପକିରିଯାତମ.

• 25A. 25B. 25C.	• 25D. 25E.	• 25F. 25G.
• 25A. 25B. 25C.	• 25D. 25E.	• 25F. 25G.
• 25A. 25B. 25C.	• 25D. 25E.	• 25F. 25G.
• 25A. 25B. 25C.	• 25D. 25E.	• 25F. 25G.
• 25A. 25B. 25C.	• 25D. 25E.	• 25F. 25G.

100 ദക്ഷിണാഫ്രിക്കൻ മുൻസിപ്പൽ കമ്മറ്റി സിനി ടെൻഡർ.

අක්කරයෙකු නැක්සසුරු මලි රු. 100 දූ සෑලකී ඉඩම් ගැන වැඩිදුර තොරතුරු ඉවත් ලෙසේ ප්‍රාග්ධන විවෘත නැයුත්වී

වි. මච්. බෝර්ඩ්විල්ස්,
මහ උපකාම වලිය

61	விருத்தங்களைக் கொடும் விவரங்கள்	ஒரே காரணத்தினால் போன்ற அதிகாக விவரம் செய்யப்படுகிறது.	அப்படி விவரம் செய்யப்படுகிறது.
52	அம் ..	ஒரே காரணத்தினால் போன்ற அதிகாக விவரம் செய்யப்படுகிறது.	அம் .. 0 0 25*
64	சூதங்களிலுள்ள விவரங்கள்	ஒரே காரணத்தினால் போன்ற அதிகாக விவரம் செய்யப்படுகிறது.	அம் .. 0 0 19*

* କଟ୍ଟାଇଲା ପରିଷଳି.

අක්කරයක තුළ රැකියලේ 100 දක්වාය.

වම 1931 කුට්ටි ජ්‍යෙෂ්ඨ මස 17 ට වකි දින කොළඹ
මහ ලේකම් උත්තරාන්තස්සගේ කත්තේතරුව විදිය.

வி. அலி. கெர்டிஸன்,
கிழக்குவில்லை.

ରେକାର୍ଡ୍ ନିଶ୍ଚିତ ମୂଲ୍ୟ ଜିନିଯାଳି ହେବୁ । ୧୦୨. ଅନୁଷ୍ଠାନିକୀୟ ।

நூ. ஒடுக்கி நம். ஓல்டுக்காரர், யேர் அதிகாம்பியன். அந்த. உயிர், உ.ர.ப. 8 சுடியெட்டுக்கண்ண நூ. அனுவ. அதிகியரிலீலீ பதி. வி. ஈட்டிக்கூடர் கிளிஅப்பு பிகின் அப்போன் பலி 4 1 2 கூ. நூ. நூ. சு. ம. நூ. நூ. திரு. வி. அதிகிவ. பிக்கு கிளிய. பிரின் கரப்பு வில் கூச்சு

17 රඹුවෙන් සෙවකයා .. ආක්ෂ්‍ය යහා දේශීලෙදර කිරීම්පසුව බුද්ධී තිබේ .. නේ .. 3 0 18
අනුකරණ හානියේර, මිල රුපයල් 100 දැඩ්වාය.

වල 1931 කුටුම්බ මග 17 වෙනි දින කොළඹ
මින් ඩේශී ප්‍රාදේශී ප්‍රජාත්‍යාමාත්‍රක මණ්ඩල නිවිෂය.

වති 1931 කට මැයි සං 15 වක්දීන සිංහල කරකලය අංක 7,854 දර කු යෙ පූජාපෑම ප්‍රසාධිකරණය ලද වයඹ දියාවම් මැයි තුළුනීමේ ඉල්ලි කියියමේ නොමැරය 2,024 රේ. පෙලම්බෝධ්‍යාන යන ගත ගම් තුවා තිකිනිමේ අංක 9,936 දර කු දැඩ්ඩිම් ප්‍රසාධි ගෙවින් ඇව්‍යාගත්තාර්ථ තියෙන් යුතු.

ఆశ్రమాల లోగుల్ని అందించడానికి దుఃఖితి.

සින්යලේ තුනා. 9,081. ගම—ඛදිසිප.

වඩි 1931 කුට්ටු දුරක්ෂ වෙත 13 චෙවන දින
වැඩිහිටි ප්‍රධාන මණ්ඩල ප්‍රතිචාර නිරූපිත විය

වම් 1876කට ආවුරුද්දේ කොළඹ වෙනත් අංශවලුන්හි තැන්වෙයි මානවීය ප්‍රකාරයට, ආක්‍ර්‍මණී කෙටුන්නාකට, එහෙම :—කුලේල සිලන්සේකා, ප්‍රමිතිය පාරි 10වන් යැකුම පලෝන්සිරිම් සහ දියුණුන්වීම් පිණිය මිනි පෘෂ්ඨ යදහන්වෙන ඉඩම් ලබාදායීම් සඳහා තුළයි නිසිය “වම් 1876දේ ඉඩම් ලබාදායීම් ආයාප්‍රාණීය” යැවති කාර්යවලදී කරගැනීම් ප්‍රකාරයට කාර්යාලුවල ප්‍රකාරයට කාර්ය මැත්තුප්‍රඟාවේ මිනුව උඩුම් උඩුම් මැත්තුවේ මිනි නිවේ,

கிடியாடி கண. 4,122. கலை—முறைகள்.		அதிகாரிகளின்மை.	மனக், அ. ரூ. ப.
கண.	ஒவ்வொன்று.	அங்கும்.	
1	பார்க் கூடுதல்கள்	அதிகாரிகளிலே படிக்கப்படுகிற ப. ஆஃ. கி. அகில்லே	0 0 0·80
2	மீட்டர்களின்மை	இல்லை.	0 0 0·50

ବୁଦ୍ଧିମତ୍ତା କୁଣ୍ଡଳ ପାଇଁ ପରିଚୟ କରିବାକୁ ପାଇଁ ଆଜିର ଏକ ଅନ୍ଯାନ୍ୟ ପରିଚୟ ହେଲାମାତ୍ର ନାହିଁ ।

விதிகரியம்		ஒவ்வொடு நம்.		விதிகரம், டி.ரி.ப.		
52	ஓ.பி.ஆ.டி	..	..	1	0 4
53	ஓ.கலைன்ன (ஓ.பி.ஆ.டி.வ)	இந்திரகர	திசைகள் தீவி)	..	0 2 10	
54	ஓ.கணவசேன்ன	(அம்)	(அம்)	..	0 2 24	
54A	அம்	..	..	..	0 0 36
81	ஓ.விதைப்பேஸ்வரமாய்	..	..	10	0 14
90	பலாட்டுப்பேஸ்வரமாய்	..	..	15	0 21
91	கலைஞர்	..	..	..	0 2 16
99	ஆ.டி	..	..	..	0 0 19
103	கைப்பார் ஈய ஓந்தரகர் திசைகளை தீவி	..	..	3	2 38
106	கிளிலூக்குறிலுவிய	(ப.)வ	ஓந்தரகர்	திசைகள் தீவி)	..	0 0 5
110	கைப்பார் ஈய ஓந்தரகர் திசைகளை தீவி	..	..	0	2 31
111	பலாட்டுப்பேஸ்வரமாய் கலைஞர் திசைகளை தீவி	கிளிலூக்குறிலுவிய	கைப்பார் ஈய கலைஞர் திசைகளை தீவி	..	0 2 24	
113	ஷார்ட்டுக்கைத்திலுவிய	வி. ஈய கலைஞரகர் திசைகளை தீவி	கலைஞர்களுக்கு தீவி	..	0 0 29	
114	ஷார்ட்டுக்கைத்திலுவிய	கை	கைத்திலுவிய	..	0 2 26	
119	ஓ.பி.ஆ.டி (யரிசை. விஜய)	..	..	..	0 0 24
120	ஓ.பி.ஆ.டி	..	..	2	2 2
122	அ.வி.லா.ஆ.டி (யரிசை. விஜய)	..	..	0	0 19
124	அம்	..	..	0	2 20
125	ரங்கநாத்தேன் (ஆ.டி.வ ஓந்தரகர் திசைகள் தீவி)	..	..	2	2 23
126	ரங்கநாத்தேன்வரமாய்	..	..	20	0 37
127	கா.வெங்கிளுவா	..	..	31	0 20

[കുറക്കേണ്ട തി. റ. 39—1931.]

[இருங்கல் முதல் ரூ. 10,906.]

ఎస్. డాస్. డెనవిల్ ను, తిఱప లక్ష్మిలోరాయిను కుప్పజె.

(c) මෙහි පහත සඳහන්වන මාසිම්වලට මැයියිද
මුදුකිම් කළේකි ආදුරුප ගැනී යටතේ දැනුවීමෙහි ඇතුළත තිබූ විම් කළුවීම් වලින් එකක් නොවුද යම්කිසි තිම්
කළුවීම් මෙම දැනුවීමෙන් විස්තර නොකරුණු
ලැබේ. එවැනි තිම් කළුවීම් යෙහි කම් කියාසිලිම
දීම් මාරු නොවේ.

కువితాల క్రూరుడు

ଦେଖିଲୁ : ଅନ୍ତରୁକ୍ତାଙ୍କାଳୀ ଯହା କଥି ଗତିଶୈଳୀପରିପରାଧିକାରୀ
କୁମାରପତ୍ରୀ) ଉଚ୍ଚାଚିକାରୀ ଯହା କଥି କଥିତିରେ ।

ବେଳେ କାହିଁରତିରେ : ଅଜିଗାହିଲ୍‌ଲିଖିତ ଯଥା ଗତ ନାମିକିରଣ୍ଟିରେ

ଟେକ୍ସାମ୍‌ବେଲ୍‌ଟ ଉଲ୍ଟେ କିମ୍ବିଯର୍କ୍‌ରେ ନାମ 2,373A.
ତିକିକୁରତ, ଫ.ର୍.ପ.
ଶିଳକରିତାରେ ଉଲ୍ଟେ କିମ୍ବିଯର୍କ୍‌ରେ ନାମ 13A ଫୁର୍‌ଫାର୍‌ଦରଖେତ୍ର 3 0 8
15A ଅନ୍ତିପାର 0 0 1
16 ଅନ୍ତିପାର 0 0 12
17A ପାତିପରାଣ୍ଟ୍ (ବିନ୍ଦୁରପାର) 0 0 32
19 କିମ୍ବିଲ୍‌ରେ କାହାରେ (ପ୍ରେରିକାନ୍ତାକାର ଉଲ୍ଟେ କାର କିମ୍ବିଲ୍‌ରେ କାହାରେ) 0 0 36
20 କେକ୍‌ବେଲ୍‌ଟର୍‌ରେ (ଅନ୍ତିପାର) 0 0 8
21 ଫୁର୍‌ଫାର୍‌ଦରଖେତ୍ର (ପ୍ରେରିକାନ୍ତାକାର) .. 4 1 24
26A ପ୍ରେରିକାନ୍ତାକାର 32 3 11

[କ୍ଷେତ୍ରକୁଳୀ ପତ୍ର ୫, ମେ ୧୯୩୧]

[శ్రీకృష్ణగల ట్రస్టుతిమ రూ. 10,907.]

ఫ్రెడ్. కే. సెనలిరహు,
తిఱప లిఫ్టీస్ రాయుహునుబెట్

(b) ಒಳಕೆ ತ್ವರಿತವಲ್ಲದ ನೊಂದಾಗಿನ ಅಡಿನೆ ಉಕ್ಕಾಗಿನ್ನು ದೃಶ್ಯಪ ಸಹ ಗಳಿ ಆರ್ಥಿಕ ಅಡಿನೆಗಳನ್ನು ಕೈಗೆ, ಈ ತ್ವರಿತವಲ್ಲದ ನೊಂದಾಗಿನ್ನು ತ್ವರಿತವಲ್ಲದ ಅಡಿನೆಗಳನ್ನು ಕೈಗೆ.

(c) මෙහි පහත සඳහන්වලන මායිම්වලට මැදීකුදු මුතුනිම ශබ්ධිය ආකුෂණන යටතේ දැන්වීමෙනි ඇතුළත බිමකරිවලින් එකක් නොකුද යම්කිපි බිමකරිවයක් මෙම දැන්වීමෙන් විෂාගන්නාකර ජුලුබේ. එවැනි බිමකරිවයකට අයිතිකම කියා සිටිම උවමනා නොවේ.

କୁଳିତିବଳ ଉନ୍ନାରନ୍ଧରା.

ବେଳି: ବିଶେଷାର୍ଥକ ଏହା ଜମ ଗାଁରେଇଁ.

ବିଜ୍ଞାନୀରବ: ଅଭିଗ୍ରହକୁ ଯତ୍ନ ଯତ୍ନ ପାଇଁ ଦେଖିବାକୁ ପାଇଁ

ಡಾ.ಕುಮಾರ್.ಹಿ.ಎ. ಮಿಲ್ಟನ್ ಪಿಟಿಯತ್ವದ ಕ್ಷೇ. 2,373.

ಕರ್ತವ್ಯ		ವಿವರ	ವಿವರ	ವಿವರ
37	ಅಂತರ್ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಣಿಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	2	3 3
38	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	0	1 36
39	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	0	3 28
40	ಅಂತರ್ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಣಿಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	5	2 25
41	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	2	1 2
42	ಪಾರ್ಶ್ವವಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಣಿಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	13	3 3
43	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	0	2 39
44	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	1	3 19
45	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	0	0 30
46	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	27	2 1
56A	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	2	1 35
57	ಅಂತರ್ವಿಭಾಗದಲ್ಲಿ ಪ್ರಾಣಿಗಳ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	14	0 27
58	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	0	0 36
59	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	20	0 24
60	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	87	3 28
61	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	27	1 32
62	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	0	1 12
65	ಹಾಸ್ಯಪ್ರಾರ್ಥನೆಯ ಸಂಖ್ಯೆ ಕಾಣಬಹುದಿಲ್ಲ.	..	59	2 35

344 2 39

[കുർക്കുളം T. M. 47—1931.]

ලංකාමැයිං මුදල සින්යමේ නො. 2,366A.	
විමිකවිතය.	ඉඩමේ නම.
32B කොළඹප්පහමුලපෙශන	.. 2 1 14
32C කටුවලපෙශන	.. 1 0 35
32D මම (අඩිපාරට සහ සාරස්වතපාරට ඉතුරු කර තිබෙන බිම්)	.. 0 0 25
32E කටුවලපෙශන	.. 0 0 12
33A අඩිපාර	.. 0 0 2
35C කොළඹප්පහමුලපෙශන	.. 0 0 6
38 කටුවලප්පහමුලපෙශන (යෝ කොළඹපාසක)	.. 0 1 8
39 කොළඹප්පහමුලපෙශන ..	.. 0 0 39
40 කොළඹප්පහමුලපෙශන සහ ඉතුරුකර සිංහ නිවී (වැමිකන්සියට ඉතුරුකර නිවී න බිම්)	.. 1 0 4
41 කිඩිවලප්ප (වැම සහ කන්සිය)	.. 7 1 3
42 ඉතුරුපෙශන සහ ඉතුරුකර	.. 13 0 31
43 ඉතුරුපෙශන සහ පැහැයා පැවෙශන	.. 29 1 6
43A ඉතුරුපෙශන (කරස්ථපාරට ඉතුරුකර නිවී නිවී තිම්)	.. 0 1 11
43B ඉතුරුපෙශන සහ පැහැයා පැවෙශන	.. 22 1 35
43D ඉතුරුපෙශන (ප්‍රකිඩ වැඩ දෙපාත්‍රී ලිඛිතත්වම් කාවකාලික ලියින් කාමර සකව ඉතුරුකර නිවී තිම්)	.. 0 0 36
45 දිසුෂිස රෝම් කකුම්විංස් පාර සහ ඉතුරු කර නිවී තිම් (යෝ කොළඹපාසක)	.. 1 1 12
46 මම ..	.. 3 0 5
47 කොළඹප්පහමුලපෙශන සහ කොළඹප්පහමුලපෙශන ..	.. 9 2 27

[కుచ్చితమై ३. १०. ४८-१९३१.]

92 0 31

[குரு, கூட்டு கணக்கில் கொடி: 10,914.]

අද්ද. ඩේ. සහකාලීරත්න,
මිපෙක මධ්‍යමිකාරයාක්‍රමන්තාන්තේ.

(a) මෙම ඉඩම ගැන වැකිදුර කෙරවනු ලබන විට සිරිසැක කරන කොමයාරිස් උප්පන්හානුප්පනේයි. ඒවායේ සිතියම් යර්ධීයියා පාගුරුවේ ප්‍රාන්තික්කාංගයෙහි උප්පන් යුතුවේ.

(c) මෙහි පහත සඳහන්වල මායිම්වලට මැදීසිද මුතුම් සම්බන්ධ ආයුර්වේද තොග යෙහි දැනුවත් ඇතුළත් තීමකට විවිධ ප්‍රතිඵලියක් මෙම දැනුවත් එකෙනි දැනුවත් නොවූ යම්කිසි තීමකට විවිධ ප්‍රතිඵලියක් මෙම දැනුවත් නොකරු ලැබේ. එවැනි තීමකට විවිධ ප්‍රතිඵලියක් ඇතින් හිරුයිලිම උච්ච නොවේ.

ପ୍ରକାଶମଳ ଲକ୍ଷ୍ମୀରତ୍ନ.

ପ୍ରତିକାଳର ମହାନ୍ତିରର ପଦରେ ଯାହା ଏହାର ପଦରେ ଯାହା

[കുറ, കു, റെ ദുഃഖവില നോ. 10,915.]

ఎస్. కె. గణితిరఘునాథులు.

(b) මෙක් ඉඩලියට හොඟාන් එකිනෙ එකකටත් උඩින්
 (c) යම් පාරුකට අභිනිකම් කිම්, ඒ ඉඩලට හොඟාන් ඇඩලි
 විට පැඩිනිකාත් කිම් හැඳුපෙට හාරගුණ ලැබේ.

(c) මෙහි පහත යූදාන්වන මාසිම්වලට මැයියිදු මුළුකිම ආම්බෑ ආයුපානන් යටතේ දැන්වීමෙන් ඇතුළත තිමකට්ටිවිජ් එකක් නොවුද යම්කිසි තිමකට්ටියක් මෙම දැන්වීමෙන් විසාග නොකරු ලැබේ. එවුනි තිමකට්ටියකට අයිතිකම කියාසිලිම ද්‍රවණා නොවේ.

ପ୍ରକାଶିତ ଦ୍ୱାରା ଲଖିଥିଲେ ଏହାର ଅଧିକାରୀ ମହାନ୍ତିର ପାଇଁ ପରିଚାରିତ ହୁଏଛି ।

ଦେଖନ୍ତି : କୁଳପତ୍ରଙ୍କାଳୀରଙ୍ଗେ କିମ୍ବାଲ୍‌ପ୍ରାଚୀ, ଉଦ୍ଧରଣୀ ଏବଂ
ଶିଖିବାରେ ଯନ୍ମନ୍ତ୍ରିତ ଅନ୍ତିମ ପରିପାଳନା କରିଛି।

ବେଳୁ ନିରତ : କ୍ଷମିତିହାଙ୍କୁରଦ୍ଦୟ ଉପରେ ଯନ ଗମ ଯାତି
କୁଣ୍ଡି, ଭୁଲୁଟିଲୁ, ବେଳୁକୁରଦ୍ଦୟ ପରିଵର୍ତ୍ତନ ଯତଃକାର କରିବାକୁ ଯା
ଦୟନିଯେକୁରଦ୍ଦୟ କୁଣ୍ଡିତିବେ ଯନ ଗମ କରିବାକିମ୍ବା.

ලංකා මැයිංචි මූල්‍ය සේවක නො. 2,363.

ಕ್ರಿ. ಕೆ. ನಾಮ.	ನಿತ್ಯಕರಣ	ಫ. ರ್ಯಾ. ಪ.
೬ ಸುತ್ತಾಹಳ್ಳಿಪ್ಪಾಯ ಯಾಗ ಗಳು, ವಿಷೆಂಜಾಯ ..	83	3 21
೬A ದೈವಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	1	2 13
೬B ತಿಗಳಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	0	0 27
೮ ದುಡುಕಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	5	1 10
೧೦ ಅಶೀಪಾರ ಯಾಗ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ (ಶ್ವಾಸರ್ಹ ಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ ಇಂದಿನ ಯಾಗ ಅಶೀಪಾರ) ..	0	0 24
೧೧ ತಿನಿಟ್ರಿಯಿಲ್ ಹಾಗು ಪಾರ ..	0	1 12
೧೨ ದುಡುಕಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	1	0 1
೧೬ ವೀರಪಾರ ಯಾಗ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ನಿತ್ಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹ ಹಾಗು ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	0 20
೧೮ ಗ್ರಾಮಸ್ವಾಪಾರ ಯಾಗ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ ..	2	3 8
೧೯ ಕುಳಿತಾಯಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ಯಾಗ ಶ್ವಾಸ್ತ್ರಿಕರಾಯ ..	6	1 35
೨೦ ಲಹಿರ್ಲಿ (ವೀರ ಯಾಗ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ)	8	1 20
೨೧ ವೀರಲಿಂಗಾಯಾಗಿನ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ನಿತ್ಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	0 25
೩೧ ಶ್ವಾಸಕಾರಿಯಾಗಿನ (ಶ್ವಾಸ) ..	0	0 7
೩೨ ಶ್ವಾಸ (ವೀರ ಯಾಗ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ) ..	3	0 9
೩೩ ಸಿಂಹಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ಯಾಗ ಹಳ್ಳಿಕಾರಿಯಾಗಿನ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	2 19
೩೪ ನಿತ್ಯಲ್ಲಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	0	1 9
೩೫ ನಿತ್ಯಲ್ಲಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ಯಾಗ ಹೊಸ್ತಿನಿಂದಿನ ಶ್ವಾಸ್ತ್ರಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	17	3 25
೩೫A ನಿತ್ಯಲ್ಲಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ಯಾಗ ಹೊಸ್ತಿನಿಂದಿನ ಶ್ವಾಸ್ತ್ರಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ (ಪಾರವ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	1	1 12
೩೭ ತಿನಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	0 11
೩೯ ಶ್ವಾಸಕಾರಿಯಾಗಿಲ್ಲಿ (ವೀರ ಯಾಗ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ) ..	2	1 0
೩೯ ಶ್ವಾಸಕಾರಿಯಾಗಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹ ಹಾಗು ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	0 16
೪೨ ಶ್ವಾಸಲ್ಲಿ ಲಹಿರ್ಲಿ ..	6	0 28
೪೨A ಲಲ ..	0	2 32
೪೨B ಲಿ ..	1	1 2
೪೨C ಲಿಸಿಹಿಂಪಾರ ಯಾಗ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ ..	0	2 3
೪೪ ಸಿಂಹಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹ ಹಾಗು ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	0 17
೪೫ ಶ್ವಾಸಕಾರಿಯಾಗಿಲ್ಲಿ (ವೀರ ಯಾಗ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ) ..	2	1 2
೪೮ ಕೃಷ್ಣರಾಯಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ಯಾಗ ಗಳು, ವಿಷೆಂಜಾಯ ..	33	0 3
೪೯ ಅಶೀಪಾರ ಯಾಗಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ (ವೀರ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ ಶ್ವಾಸರ್ಹಕರ ನಿಂದಿನ ನಿತ್ಯ) ..	0	1 5
೫೦ ಶ್ವಾಸಲ್ಲಿ (ವೀರ ಯಾಗ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ) ..	1	0 17
೫೧ ಶ್ವಾಸಕಾರಿಯಾಗಿಲ್ಲಿ (ವೀರ ಯಾಗ ಹಾಗೆನಿಂದಿಯ) ..	1	1 14
೫೨ ಲಂಜಾವಿಂಗಾಯಿಲ್ಲಿಪ್ಪಾಯ ..	2	1 17

[ms. B. 2. 5] - 1831]

[కొర్టు నుండి వెళ్లిన సమయం: 10.218]

అ.డి. ఎస్. యమకిరణ, తిఱుతు తిఱుతు యమకిరణ.

(b) ඔහු සූඩ්විල්ල නො තෙහැන් එසින් එකු කළේය දීමිය
 යෙහි මි පාරකට ඇසිනිකම සිම්. ඒ සූඩ්විල් නො තෙහැන් සූඩ්විල්
 වෙත ඇසිනිකම සිම් හි, පිටත භාරකු ලැබේ.

(c) මෙහි පහත දඟහන්වල මායිම්වලට මැදිසිද ප්‍රූඩ්ලිම් සම්බන්ධ ආයුර්වේද ජාතීන් දැනුමේ මෙහි ඇතුළත කිමිකාවිවිදින් එකක් නොවූද යම් කියී කිමිකාවි රිසක් මෙම දැනුමේ නිර්මාය නොකරනු ලැබේ. එවැනි කිමිකාවියකට අයිතිකම් නියාසිටීම උච්ච මෙහාවේ.

କୁଳିତିତର ଜ୍ଞାନଶୂରେ.

ଲେଖକ: ଅନ୍ତିମର୍ମଣେ, ଏହା କଥା କମିଶ୍ଵରମଣ୍ଡଳୀ

**ତୁମେଣିରିବ : ମନକ୍ରିକା, ବିଶ୍ଵକୁ ବିଜନ୍ପରିଲେ ଉଠିବ, ଏହି
ଯନ୍ତ୍ର ଗୁଡ଼ ଗତିଶୀଳମାନ୍ଦି.**

දෙපුත්‍රව : මගයේකුඩා එහින්ගා බැංකුරුලේ මායිමද (ක්‍රිංචි විසින් මෙයන් කෙටුවයි.)

ଅଭିନନ୍ଦମେହାବ ଯହ କରିବାର ଯତ୍ତିଥିଲି ।

ඛ.ක.ම.නිමෙම මුද්‍ර සිතියෙහි පා. 2,381c.		
සිතියෙහිය.	දූෂණ නම.	සිතියරම්. අ. රු. ප.
39D	දිවේස්ථිරීගමලපෝන	.. 76 1 34
39E	දිවේස්ථිරීගමලපෝන කුඩාරයාය	.. 15 2 9
39F	දිවේස්ථිරීගමලපෝන කුඩාර	.. 0 1 5
39G	අම	.. 4 1 38
40	ගල්ට්‍රිච්චිකලාභ, ගල්ට්‍රිච්චිකලාභ	.. 198 0 12
44	දිවේස්ථිරීගමලවැංච්චිම්	.. 0 1 28
45	දුජ්ජ්පර	.. 0 0 9
45A	අම	.. 0 0 7
45B	අම	.. 0 0 4
45C	අම	.. 0 0 6
45D	අම	.. 0 0 13
46	පලලේ, ගල්ට්‍රිච්චිකලාභ	.. 72 1 32
47	ක්‍රිංජ්වානබා	.. 13 0 18

381-012

[ଶ୍ରୀମତୀ. କୃତ୍ତବ୍ୟାମୁଖୀ ପିଲାରୀ ମୁଦ୍ରଣ ।]

[కుత్తికాలములో ఇంకా 10.819]

ఎస్. ఎస్. షాహిర్ నీ,
తిఱం మహిమిరణాలునిచే.

(a) මෙම ඉතුම් සැක විවිධ හොරයුරු, ඉතුම් සිරිල් හරහා සෙවාමයේ උස්සාප්පෙනෙයි, ඒවායේ සිනියම පරිභායයේ පාරුදී උස්සාප්පෙනෙයි නොගත් යුතු වේ.

(b) වෙති ඉඩම්වලට නොඟයාන් එසින් එකකීන් උඩින් යොමු කිරීම් යහා යැමි පාර්කට අදිකීන් කළ තේ, ඒ ඉඩම්වල නොඟයාන් ඉඩම් එකීන් මැදිහිත කළ තුළු පාර්කින් සංඛ්‍යාව පෙන්වනු ලැබේ.

(c) මෙහි පහත සඳහන්වන මායිමවලට මැදිඩුදු මූල්‍යීයිම් සංඛෝධන ආයුර්වේද ආර්ථික ත්‍රිත්‍ය නිම්කාලිවලින් එකත් නොවුද යුතුකිසියීම් කරුවෙයක මෙම දැනුම්පිළෙන් විභාග නොකර ඇතුළු ලැබේ. එවැනි නිම්කාලිවලියකට මායිනිකම් හියාසිට්ම උච්චවලාන් නොවේ.

କୁଳଙ୍ଗୁର୍ଦ୍ବଲିଟି ଆଲେ. କେ. କେହାନିରବୀଙ୍କ ର୍ତ୍ତବ୍ୟଙ୍କରେ
ଦୁଇଟିପାଇବା ଆଶିଷ ପେଣ୍ଟିପିଟି କୌଣସି ଲୈକାର୍ଟଲ୍ରେବିନ୍ ପାଇଁ ଦୂରିତିତିରୁଥିବା
କୋଣାର୍କୁ ରେତ ଆଶି ଯାଏ କେବାବେଳିରେ କିମି ଅଧିକିତିବା ଛାକାମଙ୍କ
ପେଣ୍ଟିପିଟିରେ କୋଣାର୍କୁରେ ବାହୀ ପାଇଁ କୌଣସିକାଳ ମାତ୍ରରେ କୋଣାର୍କୁ
ବାହୀରେ ଦୂରିତିରେ କାହାପାଇଁବାଲ୍ଲେଖ କୁଳଙ୍ଗୁର୍ଦ୍ବଲିଟିରେ
ବୁଝାଯାଇବା ଅଧିକିତିବା କିମିକାଳି କୌଣସିକାଳ ପାଇଁ ଦୂରିତି ଅବେଳା
ପିଟିନ୍ ଅଧିକିତିବା କିମିକାଳି କୌଣସିକାଳ ପାଇଁ ଦୂରିତି ଅବେଳା
କୌଣସିକାଳ ଦୂରିତି ରୁକ୍ଷରଙ୍ଗରେ ଦୂରିତି ଦୂରିତି କିମିକାଳି କୌଣସିକାଳ
ଅଧିକିତିବା କିମିକାଳି କୌଣସିକାଳ ଦୂରିତି କିମିକାଳି କୌଣସିକାଳ ଦୂରିତି

ఎస్. టి. యెనాతిరహు, తిఱకు లక్ష్మికురుణానుచుట్టుపేసు.

(a) මෙම ඉඩම් ගැන වැකිදර භෞරභුරු ඉඩම් ගතියේ කරණ සේවකයා උස්සෙන් ප්‍රියාන් නෑස්සෙන් ගෙනයා ඇත්තා, එවා ගෝ සියලුම යර්ථ නෑස්සෙන් ජනරාල් උප්පාන් නෑස්සෙන් ගෙනයා ඇත්තා ලබා ගත යුතු වේ.

(b) මෙකි ඉඩම්වලට නොගෙන් එයින් එකකවත් උරුණු යන යම් පාරකට අදිනිකම් කිම්, ඒ ඉඩම්වල නොගෙන් ඉඩම්වල අධිකිකම් කිම් යැවේයි.

(c) මෙහි පහත සඳහන්වන මායිම්වලට මැදිඩුදු මුතුනීම සම්බන්ධ ආයුෂණතා යටතේ දැන්වීමෙහි ඇතුළත් තිමිකාවටිවලින් එකක් නොවුද යම්කිසි තිමිකාවටියක් මෙම දැන්වීමෙන් විභාග නොකරනු ලැබේ. එවැනි තිමිකාවටියකට අයිතිකම් කියාපිටිම උච්චතා නොවේ.

ଶ୍ରୀବିତ୍ତନାଳ କ୍ଷୁରନ୍ଧର.

උතුරට: කුම්වන්නාසක්රලේ වදුරියා යන ගම ගම්මුමිද.
නැගණතකීරට: විහාරකම් යහා එගෙ, බිහා ගම යන ගම්මුල
 ගම්මුමිද, අමුණුසක්රලේ යන ගම ගම්මුමද (ප්‍රවානප්‍රාලෝ
 ඩිජ්‍යූලිඩ්)

ଦେବତା : କବ୍ରିପତି ନାମ, ଯତନେତରଙ୍ଗରୁ ଜୟନ୍ତ ଶ୍ରୀ ଶ୍ଵରାଜର ଯହା ଅତି ମିଳିଲାନ୍ତିରି (ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ-ଶ୍ରୀରାଧା ଉପାଦିନାନ୍ତରୀ)

ବେଳକୁ ନିରତ : ମେଉଁତିକବୁ ପାହାକୁ ରଖେ କିମ୍ବିକିଲ୍ଲେ, କବିତା
କାହାର ଜୀବ ପହାରୁ କିମ୍ବିଲ୍ଲେ ଯାଏ ତାମିଲଙ୍କ ଯାତିରୁଣ୍ଡିତିରୁ.

200-2-6-2-28-28-2-252-

ලොකාමැනුවගේ ප්‍රාදේශීලික සිතුවයම කො. 2,3720.
සිතුවය විවිධය... ඉඩකළ නම... තිමිකරණ, අ.රු.ප.
10 උග්‍රයකෙදරයෙන් යෙයය, මිල්කැටියෙන් යෙයය 96 1 35
1D හබව්ව (වැවප්පෙල) (අනුකූර තීවෙන) .. 0 3 26
1E උද්‍යෝගයදරක්ව (එම) (එම) .. 1 3 7
3 උද්‍යෝගයදරයෙන් මිල්කැටියෙන් (වැවප්පෙල) .. 0 2 6
4 හබව්කියන්ද 0 1 6
5A ගැනීහුපාර යහ ඉනුරුකර තීවෙන තිම .. 1 1 11
70 කඩි ඩැරග ම නේෂ්පෙයාය, උදු නේගෙදර යෙන්යාය 19 1 5
15 උද්‍යෝගයදරවැවකියන්ද 0 1 3
43G කඩියැරය මිවෙල 0 0 21
43H උද්‍යෝගයදරවැවල 1 1 9
43I අභිජනවාමකාව (වැවප්පෙල) .. 0 3 19

[కొర. నుండి 8-8-58—1931.]

[କୁର୍ରାଙ୍ଗଳ ଦେଖିଲିମ ଟଙ୍କା 10.925.]

වම් 1931 කුටු දූනි මිය 19 වෙනි දින පටන් තුන්මායයක් ඇතුළුණද ලබන පහක දක්වන ඉඩම්වලට නොහැරු ඉන් එකකට නොයෙනු වැඩි ගැනකට යම් අධිකවාසිකමක් නිබෙන යම් අකවල් ඇතුළුන් ඒ පැයවරින් විසින් මූලිකීම් සමක්ව වම් 1897 කු, 1899 කු, 1900 කු, 1903 කු හෝ 1927 කු ආකු පැණස්වල 28 වෙනි වියන්තිකේ ප්‍රකාරයට පත් කරගැනුවේ විෂය මියෙනු රෙරෙහෙයුන්නාන් සැක්කාලුවක් කෙනුවෙයු රැකිදී එම්. සි. නොවු උන්නාන්සේගේ ඉදිරිපිටව ඇතුළුන් පෙර එකීයිට යෝ ලියකිල්ලකින් එකී ඉඩම්වලට නොහැරු රැට ඇති නොවෙන්ට වෙත යියි අධිකවාසිකමක් පෙනවා සිටින්ට නොයෙනුහැන් එකී තිශාය මෙනුවෙරෙහෙන්නාන් සේව ඉකුකී ආකු පැණස්වලින් රැකීයිටෙන බිජවල ප්‍රකාරයට, අධිකවාසිකම නොයෙනු ඇති එකක් එකීන් අධිකවාසිකමක් ගෙනෙයුර ද්‍රව්‍යවලට නොයෙනු යාම ඉඩම් රෙඛනයක් නො ඉඩම්වලට උන්නාන්සේ විසින් ප්‍රකාරයකරණ ඕව මෙයින් මිනින්දො යාමි.

ಶ. ಸಿ. ಹೆಚ್. ಹೆಚ್. ಹೆಚ್.

(a) මෙම ඉඩි ගැන මැයිකුර ශේරතුවරු ඉඩිම හිරුල කරන ශේරසාරිස් උපන්තියේගේද, ජ්‍යෙෂ්ඨයේගේද සියිනම පරිවිතයේ ජනරාල උපන්තියේගේද උබායන යැයිවේ.

(b) මෙහි ඉඩවලුට හොඳාන් එකීන් එකක්වන් උරින්
යන යම් පාරකට අසිනිකම් කිම්, ඒ ඉඩවලු හොඳාන් ඉඩවලු
අසිනිකම් කිම් යැයියට සාරගනු ලැබේ.

କୁଳିତିବଳ ଜନ୍ୟାରଣ୍ୟ.

ଦେବତା: କିରିକାଲ୍ପ ଯନ ଗମ ଗମ୍ଭୀର.

ନୈତିକାନ୍ତିରତଃ ଗଲେକେଡର ଯନ୍ମ ଏକ ଅନ୍ତିମତିଦ୍ୱାରା ଗଲେକେଡର ଯନ୍ମ ଏକ ଅନ୍ତିମତିଦ୍ୱାରା (ପ୍ରତିକାଳରେ ଜିପି କୁରୋଣ୍ଣାଗଲେବ ଯନ୍ମ ଆଶେରଙ୍କ ହେବ, ସମ୍ବନ୍ଧ), ଗଲେକେଡର ଯନ୍ମ ଏକ ଅନ୍ତିମତିଦ୍ୱାରା

දැක්වා විය ඇත්තේ : වල්කම්පන්තු කෝරලේ මාසිමද.

ବେଳେ, କୀରତି : ଲେଖକଙ୍କାରୀ ଯାହା ଗମି କରିଛୁମଧ୍ୟ (କୌଣସିବାର
ଫୁଲରେ କୁଳାପାଦାନ), ଲେଖକଙ୍କାରୀ ଯାହା ଗମି କରିଛୁମଧ୍ୟ.

ଲୋକାଭ୍ୟାସମି ଶ୍ରୀଲେ ଜିନିଯଙ୍କୁ ହୋ. 2,535.

விதிக்வரிய, ஓவியம் நமதே விதிநிறம், ஆ.ர்.ப.

2	କେତେବୁଦ୍ଧିଗାନ୍ଧିତିରେଖାହେତୁ, ତିଥିଲିମ୍ବନିତା	8	0	3
3	ସହ ଏ କୁ ପିଲ୍ଲାଲିକାଳିଲିମ୍ବନିତା	0	0	3
4	ଅଚିପାର	0	0	3
5	ଅଚିପାର ଯା ଦୁଇର୍ବ୍ଲକର ନିବେଳ କିମ	0	0	28
6	ଫ୍ରେଂଟିଲିମ୍ବନିତା	0	0	26
7	ଫ୍ରେଂଟିଲିମ୍ବନିତା	1	0	2
8	ଶିଳାକ୍ଷିଲିମ୍ବନିତା	4	0	8
12	କେବେଲ୍‌ଲିମ୍ବନିତା	1	1	21
13	ମହିପାର ଯା ଦୁଇର୍ବ୍ଲକର ନିବେଳ କିମ	0	3	30
14	କେବେଲ୍‌ଲିମ୍ବନିତା	2	2	12
15	କର୍ତ୍ତାବିଲିମ୍ବନିତା	0	0	11
17	ଦୀର୍ଘବ୍ରାହ୍ମିଣ	0	1	34
18	କର୍ତ୍ତାବିଲିମ୍ବନିତା	0	2	26
19	କର୍ତ୍ତାବିଲିମ୍ବନିତା	0	1	12
20	ମହିପାର (କୋତିଙ୍କ)	0	0	16
24	ଦୀର୍ଘବ୍ରାହ୍ମିଣ	0	0	1
28	ବିଜତିପିଲିକାଳିଲିମ୍ବନିତା	0	3	19
29	ଯତିଜ୍ଞାପାର ଯା ଦୁଇର୍ବ୍ଲକର ନିବେଳ କିମ	0	0	13
31	ଦୁଇଲୁବକତିପିଲିକାଳିଲିମ୍ବନିତା ଯା କ୍ରି	3	0	13
	ଯା କ୍ରିଲିମ୍ବନିତା			
32	ପାଲୁଲୁବକାଳେଣ୍ଟିନା	1	1	12
33	ଅଚିପାର ଯା ଦୁଇର୍ବ୍ଲକର ନିବେଳ କିମ	6	0	31
34	ପାଲୁଲୁବକାଳେଣ୍ଟିନା	11	3	3
35	ଦୁଇଲୁବକତିପିଲିକାଳିଲିମ୍ବନିତା	3	2	16
40	କେବେଲ୍‌ଲିମ୍ବନିତା	0	2	15
41	କେବେଲ୍‌ଲିମ୍ବନିତା	7	0	28
42	କମ୍ପ୍ଲିକ୍‌ଟିପିଲିମ୍ବନିତା	0	2	2
44	ଅଚିପାର	0	0	6
47	ଅଚିପାର ଯା ଦୁଇର୍ବ୍ଲକର ନିବେଳ କିମ	0	0	20
48	ଶିର୍ଦ୍ଦୀବ୍ରାହ୍ମିଣିଲିମ୍ବନିତା	1	1	39
54	ଦୁଇନିକାବ୍ରାହ୍ମିଣିଲିମ୍ବନିତା	5	3	28
55	ତମ (କେବେଲ୍‌ଲିମ୍ବନିତା ଆର୍ଦ୍ରାତିକାଳିଲିମ୍ବନିତା କିମ)	0	3	32
57	କେବେଲ୍‌ଲିମ୍ବନିତା (କୋତିଙ୍କ)	0	0	37

Environ Monit Assess 2005; 102:1-11.

សំណើលេខ ៩៣៨៦ ទៅ ១០០៣៦ ន.

ലി. റീ. കുമാർ,
കെരള ടീച്ചിങ്സ് രഹിത പ്രസാധകൾ.

(4) ଏମି ଦୁଇତି କେଣ ଲୈକିନ୍ଦର କ୍ଷୁଣ୍ଣରେ ଦୁଇତି କଲିରୁଣ୍ଡି
କରଣ କ୍ଷୁଣ୍ଣମୂଳାର୍ଥିରେ ଦୂଜିମାତ୍ରଙ୍କଟିକେଣ୍ଟିବୁଦ୍ଧି, ଶୀତାଳିରେ କିନିଯାତି
କରିବେଦକ୍ତ ପରାର୍ଦ୍ଦ ଦୂଜିମାତ୍ରଙ୍କଟିକେଣ୍ଟିବୁଦ୍ଧିରେ ଦୂଜିମାତ୍ରଙ୍କଟିକେଣ୍ଟିବୁଦ୍ଧିରେ

(b) මෙයි ඉංග්‍රීසුවලට හෝමාසු එකිනෙ එකකටතේ උපිෂ්ඨ
යා යි පාර්කට අදිනිකම් කිම්, ඒ ඉංග්‍රීසුව හෝමාසු ඉංග්‍රීසු
විලට අදිනිකම් කිම් ඇශ්‍රියට බාරගැනු ලැබේ.

(5) මෙහි පහත සඳහන්වන මාසිවලට මුද්‍රිතු ඇති මූලිකම් සම්බන්ධ ආයුර්වෙන් යෙහි දැනීමේ දැන්වීමෙන් අනුගත තිම්කරිවලින් එකක් නොවුද යම්කිසි තිම්කරියක් මෙම දැන්වීමෙන් විසාය නොකර ජුරු ගෙති. එවැනි තිම්කරියකට ඇකිනිකම් කියාසිටිම උවමනා නොවේ.

కుచిత్వం కొరకూరు.

වියඹ දියාලේ සුරුණුහෙල දින්තිපෙන්. දේවමලදියන්
පස්සුවේ දේවමලදී දේවකෝරලේ කැණෙකුම යහා ගැමී පිහිටා
ත්ව්‍යිනා මෙම පහක යාදායන් මායිම්පාලව මැදිධු පහක දක්වන
සියලුම පිළිකළේ, එහා :—

ଦେଖିବାରେ : କୁପରାଲ ଯହା ଗମ ଯାଇବାକିମ୍ବା

• සිංහල වෙළුවර යන දැනගාල්ල යන ගම් වල ගම්මුවයි.

දැක්වා : ඇලුත්තියම සහ පෙනුවේ වෙත ගිවිතල ගිණුම්ද. ඔහුන්, තිරව : පෙනුවේ මේ යන ගම් ගිණුම්ද (විධියන්පාල සිට එන පාලනය කොටසක්), පෙනුවේ සහ දූපලාව යන ගිවිතල ගිණුම්ද.

උ. කාමුනිලේ තුල සිතියමේ ටො. 2,609.
තීක්ෂණ පිටිය. තුවෙම් ආම්. තීම් පාරුම්. ජු. ප්.

[കര്മ്മക്കാല ത. റ. 60—1931.]

[കുടാങ്കുട്ട ദുർവ്വിൽ നോ. 10,927.]

ಅಶ್. ಸಿ. ಹೆಚ್,
ಕಿಂಡಿಗಳ ಮಹಿಳೆಯ ಅಂತರಾಷ್ಟ್ರೀಯ ಕಾರ್ಮಿಕ ಪಾತ್ರ.

(८) මෙහි පහත යදහන්වන මායිම්වලට මැදිඩුදී ප්‍රේක්ෂිත සම්බන්ධ ආසුජපණන් යටෙන් දැන්වීමෙන් ඇතුළත තිමිකම්වලට එකක් නොවුද යම්කියි තිමිකම්වලියක් මෙම දැන්වීමෙන් විභාගනොකර ඇතුළුවේ. එවැනි තිමිකම්වලියකට අයිතිකම කියායිවීම උච්චතා නොවේ.

ଫୁଲକିଳି କାରଣରେ

වයඹ දියු, වේ කුරුණැල දිග්‍රීකෙක් දේවම්බන්පත්‍ර
ඇංග්‍රීස් දේවම්බන්දෙකුරල් කුලුදෙහාමුව යන ගැඹු පිටිව
නිඛින මෙයි ප්‍රහා යදහන් මිශ්‍රිතවලට මැදිහි පහන්
දෝෂවන පියාම තීක්‍රාමීම්, මතම් :—

କେବଳ : ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ ପାଠ ଅତିଥି ଅଧିକାରୀ

ஈடுகளின்றி : இருந்திலியன்பற்றிக்கீடு தீவிட்டு. (இலைச் சிகிச்சை கொடுக்கப்பட்டது)

දකුණට: වැඩිහිපත් තුකෝරල් මාසිමද (කබලයුග්‍ර ඇලන් කොටසක්).

ବେଳା-ରୀତି କିମ୍ବା କିନ୍ତିରୀତି କିମ୍ବା ୩-୫୧୯

నెతికలిడి. ఉపితి కం. నెతికరం, అ.ర్.స. ల
1. విభాగమివీచు. 2. 0.1

2	ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ନୀ	0	1	3
3	ଶ୍ରୀ ପାତ୍ନୀ (ପିତାଙ୍କର ପାତ୍ନୀ)	0	0	3
5	ଶ୍ରୀମତୀ ପାତ୍ନୀ	3	0	

6	தம (வெளிகண்ணல் ஒழுர்கர திவெக நில)	0	1
7	தின்புலி (வெளிய கண்ணல்)	..	3 0 3
8	காலனியல்லாத காலனியல்	..	1 0 2

9	କୁଳିକା, ପିଲାନ୍ତର	4	1	2
10	ଦିନପିଲାନ୍ତର	21	1	2
11	କୁଳିକା (ପିଲାନ୍ତର)			

11	ପ୍ରାଚୀନ ଶିଳ୍ପକାରୀଙ୍କର କର୍ମକାଣ୍ଡରେ ଉପରେ ଦେଖିଲାମାରୁକୁଣ୍ଡର ଶିଳ୍ପକାରୀଙ୍କର କର୍ମକାଣ୍ଡରେ ଉପରେ ଦେଖିଲାମାରୁକୁଣ୍ଡର	0	3	3
12	ପ୍ରାଚୀନ ଶିଳ୍ପକାରୀଙ୍କର କର୍ମକାଣ୍ଡରେ ଉପରେ ଦେଖିଲାମାରୁକୁଣ୍ଡର	6	0	2
13	ପ୍ରାଚୀନ ଶିଳ୍ପକାରୀଙ୍କର କର୍ମକାଣ୍ଡରେ ଉପରେ ଦେଖିଲାମାରୁକୁଣ୍ଡର			

14. ദൈക്ഷിഡണ്ഡൻ, ബോധവല്ലിംഗൻ, ക്ഷുർ
രിംഗ് (മഞ്ചപാടാശ്വരത്തുന്നിരുന്നു) 10 2

விலக்குவிடியக் கேள்வி மூலம் தீர்மானம் செய்யப்படுவதே விரைவாக நிறைவேற்றப்படுகிறது. அதை விலக்குவிடியக் கேள்வி என்று விளையாடுவது விரைவாக நிறைவேற்றப்படுகிறது.

କୁଳମିତ୍ର କଣ୍ଠାର ଲ୍ୟାର୍ଡ.

പ്രഖ്യാതഃ : ഹൈക്ക് സഹ കമ്മിറ്റിറ്റിംഗ്.

ବେଳେ, କି କାହା : ସ୍ଵର୍ଗତି ପ୍ରିୟଙ୍କରୀତି ଓ, କିମ୍ବା ଏହା କହିଲୁ
ଯନ୍ତେ କାହାରେ ଥିଲା ?

ලේකාමැත්තිකම් තුළ කිහිපයක් නො. 2,502.

விலிகவிதிய். குவின்சி நம். விதிகரம், ஆ.ர்.பு.

1	ಹೆಚ್.ಎಸ್.ಹಿತ್ತಿಲ್.ಹೆಚ್.ಲೆ.	..	11	3	7
2	ಡಿ. ಸಹಿತ್ತಿಲ್.ಹೆಚ್.ನ,	ಅ.ಹೆಚ್.ವಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ,			
	ಹಿ.ಹೆಚ್.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ,	ಹಿ.ಹೆಚ್.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	39	1	24
5	ಹೆಚ್.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ,	ವಿ.ವಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	7	1
10	ಲಿ.ದಾ.ವಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	(ಅ.ಹಿ.ಹಿ.ಪಾ.ರ. ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ)	ಉತ್ತರ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ		
11	ನಿ.ಬೆ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	0	0	10
12	ಎ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	0	0	31
13	ಯ.ಹಿ.ಹಿ.ಪಾ.ರ. ಸಹ ಉತ್ತರ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ನಿ.ಮ	3	1	14
15	ಕ.ಹಿ.ಹಿ.ಫಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	0	0	7
16	ಒ.ಪಾ.ರ. ಸಹ ಉತ್ತರ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ನಿ.ಮ	0	0	32
19	ಹಿ.ಹೆಚ್.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	0	2	8
20	ಅ.ಮ (ಗ.ಹಿ.ಹಿ.ಪಾ.ರ. ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ)	..	0	0	4
21	ಹಿ.ಹೆಚ್.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಅ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	5	2
22	ಅ.ಹಿ.ಪಾ.ರ. ಸಹ ಉತ್ತರ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	0	0	23
23	ಅ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ
	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..			
24	ಡಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	50	2	22
27	ಡಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	2	1	35
28	ಹಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ (ವಿ.ವಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ)	..	4	2	38
29	ಒ.ಪಾ.ರ. ಸಹ ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ (ವಿ.ವಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ)	ನಿ.ಮ	0	3	17
	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..			
30	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ
	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..			
32	ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	(ಅ.ಮ)	..	0	0
33	ಪ.ಹಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ (ವಿ.ವಿ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ)	..	3	1	38
34	ತ.ಹಿ.ಹೆಚ್.ನ	..	16	2	36

Digitized by srujanika@gmail.com

[ପ୍ରକାଶକ ନାମ ଓ ପତ୍ରର ପରିଚୟ ଓ ପାଇଁ 10.93.3.1]

అస్ట్ర. డాక్టర్. కణకవిరామి,
తిఱిత మయ్యిపురుషులు, బుడ్జెట్.

(a) ඔහු ඉඩම් ගැනීම විසින් වැඩිදියුර හෙබරුදා ඉඩම් ගිරුවෙමි
කරන කොමිෂනයාපත් උස්සාවෙස්සෙන්ද, එවා ගේ සියියම් ගැටුවෙ
වියයේ ජ්‍යෙෂ්ඨ උස්සාවෙස්සෙන්ද ලබාගෙ නැතුවේ.

(b) මෙක් ඉඩිමලදව හොඨාන් එකිනෙ එකකටතේ උඩිස් යන රැකියාව අධික පාරකට අයිතිකම් කිම්, ඒ ඉඩිමල හොඨාන් ඉඩිමලදව අයිතිකම් කිම් රැකියාව බාරගනු ලැබේ.

(c) මෙහි පහත යදහන්වන මාගිලිවලට මැයිදු සූදා මුද්‍රාවක් නොමැතිව යම්බඩ ආසුපාන්ත යටතේ දැන්වීමෙන් අනුළත් මිමිකාවිවෘත් එකක් නොසූද යම්කිසියාමි කරිවියක් ලෙම දැන්වීමෙන් විභාග නොකර ඇතුළු වැඩි. එවැනි මිමිකාවියකට අයිතියාම් හියාසිරිම ද්‍රව්‍ය නොවේ.

ବୁଦ୍ଧିତିବଳ କଣ୍ଠାରନ୍ଧୂରେ.

ଓয়াচি দিয়াকুই শুরু কৰে তল দিল্লীয়ে কেক বিন নিউপার্ট নামে
কুবুলিয়ে কুকুর লেন্ড অধিকার স্থাপিত হয় এম পিনি লিঃ নিউপা-
র্টে একটি প্রতিষ্ঠান সংস্থান মাজিলি লেন্ড ও দিল্লী অঞ্চল দ্বিপত্তি স্থাপিত
হৈকু পৰিপৰিপৰি আছে।

କୁରୁତିରାଜୁ ପାଇଁ ମହାରାଜୀଙ୍କ ଯନ୍ତ୍ରଣା କରିବାକୁ ଅନୁରୋଧ କରିଛନ୍ତି।

ହୁଏଇବାରେ : ଉପରେତିକଣଙ୍କର ଯନ୍ମହିମାଯତ୍ତ ଯନ୍ମହିମା
ମହିମାରେ, ଅଧିକାରୀଙ୍କର ଯନ୍ମହିମାରେ (ପରିପାଲନ
କାର୍ଯ୍ୟରେ)।

දැක්වා ඇත් : කුම්ඩිකිරීම්, ගේ සහයෙන් සහ කුඩාම් සහ ගැඹුවා නිර්මාණ වලද සම්බන්ධ ඇත්තේ (තුවගල්දෙනු ඇත්තේ කොටසක්).

ଲୋକାମ୍ବୁଦ୍ଧିତି ମୁଲ୍ଯ କହିଯାଇଛି ଟଙ୍କା 2,372.

విలువలియ. తిథితి కుమ. విత్తికరం, ఆ.ర్.ప.

1	දිංචිස් ගෙදර හේතුවය, මූල්‍ය පියා සේවකය	42	2 10
1A	අධින්වුව (වැව) (අත්‍යාර්ථික තීබෙන)	1	3 14
1B	දක්ෂණ්වුව (එම) (ඳංග)	1	3 26
7	කමිශුලු රුම්පේෂ්‍යයාය, දිංචිස් ගෙදර හේතුවය	27	1 20
16	කිහිපය මූල්‍ය පියා සේවකය	1	0 2
17	මූල්‍ය පියා සේවකය (මිනිපිලිය වෙත යන පාර)	0	0 28
18	අධින්වුව පියා සේවකය	0	0 37
19	අධිවර	0	0 22
20	දක්ෂණ්වුව (වැව් එම්ප්ලෝයුල්)	10	2 33
20A	දක්ෂණ්වුව (වැව් එම්ප්ලෝයුල්) (අත්‍යාර්ථික තීබෙන)	0	1 1
21	දක්ෂණ්වුව කන්ද	0	1 2
43	අධිකාරී පියා සේවකය (වැව් යහ කන්සිය)	22	0 17
43A	කමිශුලු රුම්පේෂ්‍යය	3	1 21
43B	එම	0	1 2
43C	ගම්පහ පාර යහ ඉනුරු කර තීබෙන නිම	0	1 14
45D	දක්ෂණ්වුව ප්‍රාග්ධිර	2	2 37
52	මහවැවප, මූල්‍ය සේවකය සහ වෙළුම් මයින් පෙන්වනු ලබන නිවෙත නිවෙත නිවෙත (වැව් කන්සිය ඉනුරු කර තීබෙන නිවෙත)	0	2 33
53	කුලයෙන් මූල්‍ය සේවකය	0	1 7
55	ගෙයෙන් මූල්‍ය	0	0 33
56	දක්ෂය මූල්‍ය සේවකය, ඉගලුණු තේතාය	61	3 15
56A	කුළුයෙන් මූල්‍ය සේවකය	0	2 39
56½	ගම්පහ පාර යහ ඉනුරු කර තීබෙන නිම	1	2 21
57	රුජුමල්ලේ නැවුව කන්ද	0	2 1
62½	පරාන්ව්‍ය සේවකය වෙළුම් (කන්සිය ඉනුරු කර තීබෙන නිවෙත)	0	1 7
64	අධිවර	0	0 2
65	ගම්පර	0	1 22
75	කේස්ස් ගෙය මූල්‍ය සේවකය (අධිකාරී පියා සේවකය නිවෙත නිවෙත නිවෙත නිවෙත)	2	1 1
77	අධිකාරී	1	2 25
79	කේස්ස් ගෙය මූල්‍ය සේවකය, කෘෂිකාරු මයින්	1	2 26
81	මියාර	4	2 8
85	කුලයේ මූල්‍ය	1	0 26
94	කුම්කිරීය ගෙය (පාරට ඉනුරු කර තීබෙන නිවෙත)	0	0 17
97	පලුව්‍ය මයින්	18	0 31

5-1-1 2-2-35 1001

[ఇంగ్లీషు లిపిలో వెల్లు. 10.934]

ఆర్. కె. జినకులిరసు, తిక్కతు కుమారసు, బహుమంచ.

କର ନିବନ୍ଧନ କିମ୍ବା ଆହୁତି ଅହେଚିତ୍ ଲକ୍ଷିତଜୀବିତରେ ଥିଲେ ଯାଏନ ଯାଥାରେ କାହାରେ ଦେଖିଲେ ଏବଂ ଉଠି 1931 ଫେବୃଆରୀ ମାର୍ଚ୍ଚି ମାତ୍ରରେ 20 ଲକ୍ଷନି ଦେଖିଲୁ ହେବା, 7,837 ଦେଖିଲୁ ପଞ୍ଚଶିଲ ପ୍ରକଟି କରିଲାଗଲା ଅରହତକୁ କିମ୍ବା କିମ୍ବା ଏତେ କାହାରେ ଦେଖିଲୁ ହେବା 216 ଦରକାରୀ ଅହେଚିତ୍ କାହାରେ ଦେଖିଲୁ ଏବଂ ଅନ୍ତରୁ ହାରାଯାଇ ଦେଇଲି ।

2. එක එක වැස්බරු පත්‍රයට රු. 500 බලින් කුවෙශී තෙහෙර හේ! අඩුවේ මූදල් හා, ගොනුරේහේ මූදල් නැත්තපත්තා තෙවත ප්‍රසින්, තුළු පෙන්වුම් උවමනාකරණ වැන්බරු පෝරුම කුගල්ලේ කුවෙශීයෙන් ලබාගනු ඇතිනි.

3. සියලුම වැඩුණවිට පෙන්මලුව ඉහතකින් ප්‍රකාර තිබුද් කැනේ පත්‍රකළ සූචිතයා නීති අමුනාතිකියෙනුවන් හැර අවලංගු නොකළ රුපයේ දෙනෙක් (10) මැදදරයන් ඇඟ්ච්ච, නිසිය යුතුයි.

4. එක එක වැඩිවර්ත පත්‍රය සිල්‍දෙක කළ මානද කමරයක් තුළ විය තිබූ ඇතිවිස්සාර දීම් තිබූ තිබූ විට ප්‍රතිඵලි තිබූ

କିମ୍ବା ତିନି କୁଳଙ୍କୁ ପୂର୍ଣ୍ଣ ସ୍ଵର୍ଗରେ ଲାଗି କାହରଙ୍କେ ଥିଲା ପାଇଁ ଯନ୍ତ୍ର ଦେବ
କେବଳରେ “କୁଳଙ୍କ ଦେଖିନ୍ତିବାରେ ଧରିବାରେ କାହାରେ ରୁକ୍ଷିତିରେ
ଦେଖିଲୁଛିପରିବୁ” ଯାହା ହାତଜଙ୍ଗକର ଲାକି ପାଇଁ ବିଶ୍ଵରପବୁ ଲାଗି 1931 ଜାନ୍ମି
ଥିଲୁଛି ଏବଂ 17 ବେଳି ଦିନ ପରାବର୍ତ୍ତ 10 ଟଙ୍କା ପ୍ରାପ୍ତ କିମ୍ବା ଲେଖିଲେ
ଅଣ୍ଣିବେ ଦେବ ଶ୍ରୀଚନ୍ଦ୍ର ଦିନମାତ୍ରରେ ଲୁହିବିଲୁ ଯୁଦ୍ଧକିଳିର
କୁଳଙ୍କ.

5. කැඳු දියුණු හා ප්‍රතිඵලියකෙන් හැඳුවරුම් දදහම ඒකාබඩි විභාගයේ මිකුණු ලැබේ.

చివిల్లు. తి. షరీవరంజ,
అణ్ణిలెలి ర్ప శేకపు టప్పనాయకె.

.. ലക്ഷി 1931 ക്കുമ്പോൾ മന പരവൻ ദക്ഷ
കൂടലിൽ കാലിക്കേണ്ടെങ്കിൽ.

**ତେଣୁମିତର 1.—ଭଲେଖ (ପରିଷ୍କାରକେନ୍ଦ୍ରରେ କୁଳାଳ
ଏବଂ ପରିଷ୍କାର)**

అక్కిల రిసావియే దుష్టులు.

సి. అలి. కెక్కలినేస్,
ఐ. డి. పిచ్చకుల్ వత్తిసు.

වති 1931 සේවු ජ්‍යෙහි මය 11 වනි දින
රහ්ස්‍යපූරුත් පිස්කල් කොළඹීරුවේදිය.

ଅନ୍ୟ ଦେଶରେ ମାତ୍ର.

18. 5. 1931.

A. DIYAGAMA.